

Das deutsche Alphabet / the German Alphabet

حروف الفبا

A	a	
B	b	
C	c	
D	d	
E	e	
F	f	
G	g	
H	h	
I	i	
J	j	
K	k	
L	l	
M	m	
N	n	
O	o	
P	p	
Q	q	
R	r	
S	s	
T	t	
U	u	
V	v	
W	w	
X	x	
Y	y	
Z	z	
Ä	ä	
Ö	ö	
Ü	ü	
	ß	

Au	au	
Äu	äu	
Ch	ch	
Eu	eu	
stummes h		
	ck	
Pf	pf	
Sch	sch	
Sp	sp	
St	st	
	tz	

Inhaltsverzeichnis / Table of Contents

مطالب

1	Begrüßung/ Verabschiedung	سلام/ خداحافظ	Hello/Goodbye	5-7
2	Vorstellen	معرفی	Introductions	8-11
3	Leben in Österreich	زندگی در اتریش	Life in Austria	12-13
4	Weg/Orientierung	هدایت / راهنمایی	Directions/Orientation	14-17
5	Zahlen/Zeitangaben/ Mengenangaben	شماره ها/ اوقات/ اندازه المال - الشراء	Numbers/Times/Quantities	18-24
6	Geld/Einkaufen	پول/ خریداری	Money/Shopping	25-27
7	Wie ist etwas?	تعریف کردن اشیا	Describing things	28
8	Familie/Freunde	خانواده/ دوستان	Family/Friends	29-30
9	Gefühle	احساسات/ هیجان	Feelings	31
10	Körper/Gesundheit	بدن/ صحت	Body/Health	32-37
11	Essen/Trinken	غذا/ نوشیدنی	Food/Drinks	38-39
12	Hobbies	سرگرمی	Hobbies	40-41
13	Wohnen	زندگی کردن	Living	42-48
14	Natur/Tiere	طبیعت/ حیوانات	Nature/Animals	49-51
15	Beruf/Arbeit	وظیفه/ کار	Jobs/Work	52-54
16	Kinder und Schule	دانش آموز و مدرسه	Children and School	55-56
17	Wetter	آب و هوا	Weather	57-58
18	Im Deutschkurs	در صنف/ در کورس جرمنی	In the German course	59
19	Verbenliste	فعل/ فهرست	list of verbs	60-66
	Grammatik	دستور زبان	grammar	67-69

1 Begrüßung/Verabschiedung Hello/Goodbye

سلام/ خداحافظ



1.1 Informell

A: Hallo. Ich heiße Stefan. Wie heißt du?

B: Hallo Stefan. Es freut mich, dich kennen zu lernen. Ich bin Simon.

A: Wie geht es dir?

B: Danke, es geht mir gut. Und dir?

A: Danke, es geht mir auch gut.

B: Tschüss Stefan.

A: Tschüss Simon. Bis bald.

غیر رسمی

سلام. من استیفن نامیده میشوم.

الف: نام تو چیست؟

سلام استیفن. ب: خرسندم از ملاقات با خودت من سیمون هستم.

الف: چطوری؟

ب: تشکر من خوب، و خودت؟

الف: تشکر من هم خوبم.

ب: خدانگهدار استیفن

الف: خدانگهدار به امید دیدار

informal

A: Hello. I am called Stefan. What's your name?

B: Hello Stefan. Nice to meet you. I am Simon.

A: How are you?

B: I am fine, thanks. And you?

A: Thanks, I am fine, too.

B: Bye Stefan.

A: Bye Simon. See you soon.



1.2 Formell

A: Guten Tag. Mein Name ist David Malki. Wie heißen Sie?

B: Guten Tag, Herr Malki. Es freut mich, Sie kennen zu lernen. Ich bin Leo Almer.

A: Wie geht es Ihnen?

B: Danke, es geht mir gut. Und Ihnen?

A: Danke, es geht mir auch gut.

B: Auf Wiedersehen, Herr Malki.

A: Auf Wiedersehen, Herr Almer.

رسمی

الف: صبح بخیر. نام من داوید

ملکی است. نام شما چیست؟

ب: صبح بخیر آقای مالکی. خوشحالم از ملاقات شما. من لیو

المر هستم

الف: چطور هستید؟

ب: من خوبم تشکر و شما؟

الف: تشکر من هم خوب هستم.

ب: خداحافظ آقای مالکی.

الف: خداحافظ آقای المر.

formal

A: Good morning. My name is David Malki. What's your name?

B: Good morning Mr. Malki. Nice to meet you. I am Leo Almer.

A: How are you?

B: I am fine, thanks. And you?

A: Thanks, I am fine, too.

B: Good bye, Mr. Malki.

A: Good bye, Mr. Almer.

1 Begrüßung/Verabschiedung Hello/Goodbye

سلام/ خدا حافظ

Deutsch	Farsi	English
Hallo (inf.)	سلام	Hello
Guten Tag / Grüß Gott (form.)	روز بخیر / سلام	Good day/Hello
Guten Morgen	صبح بخیر	Good morning
Guten Abend	شام بخیر	Good evening
Gute Nacht	شب بخیر	Good night
Tschüss (inf.)	خدا نگهدار	Bye
Auf Wiedersehen (form.)	خدا حافظ	Goodbye
Auf Wiederhören (tel., form.)	برو به سلامت (کوشی)	Goodbye (on the phone)
Bis bald	به امید دیدار	See you soon
Wie geht es dir? (inf.)	چطوری	How are you?
Wie geht es Ihnen (form.)	چطور هستید	How are you?
Es geht mir gut	خوبم	I am fine
Es geht mir nicht gut	خوب نیستم	I am not fine
die Frau	خانم/ زن	Misses (Mrs.) / Miss (Ms.)
der Herr	مرد/ آقا	Mister (Mr.)
Danke	تشکر/ سپاس	Thanks / Thank you
Gern geschehen	خواهش میکنم	You're welcome
Mein Name ist... / Ich heiße...	اسم من است/ من نامیده می شوم	My name is.../I am called...
Ich bin...	من هستم	I am...
Entschuldigung, ...	معذرت میخواهم/ ببخشید	Excuse me, .../Sorry,...
Es tut mir leid	عذر میخواهم	I am sorry

Deutsch	Farsi	English
ich bin	من هستم	I am
du bist	تو هستی	you are
er ist	او هست	he is
sie ist	او هست	she is
es ist	او هست	it is
wir sind	ما هستیم	we are
ihr seid	شما هستید	you are
sie sind	ایشان هستند	they are